

**Jels Produktforretning ApS**  
**Haderslevvej 32, Jels, 6630 Rødding**

---

**Årsrapport for**  
**2021/22**

---

**CVR-nr. 21 77 16 94**

Årsrapporten er fremlagt og godkendt på selskabets ordinære generalforsamling den 12. december 2022.

---

**Tommy Pfeffer**  
dirigent

## Indholdsfortegnelse

---

### Side

#### **Påtegninger**

- 1 Ledespåtegning
- 2 Den uafhængige revisors erklæring om udvidet gennemgang

#### **Ledelsesberetning**

- 4 Selskabsoplysninger
- 5 Ledelsesberetning

#### **Årsregnskab 1. oktober 2021 - 30. september 2022**

- 6 Anvendt regnskabspraksis
- 12 Resultatopgørelse
- 13 Balance
- 15 Pengestrømsopgørelse
- 16 Noter

## Ledespåtegning

---

Direktionen har dags dato aflagt årsrapporten for 2021/22 for Jels Produktforretning ApS.

Årsrapporten er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

Jeg anser den valgte regnskabspraksis for hensigtsmæssig, og efter min opfattelse giver årsregnskabet et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 30. september 2022 samt af resultatet af selskabets aktiviteter og pengestrømme for regnskabsåret 1. oktober 2021 - 30. september 2022.

Ledelsesberetningen indeholder efter min opfattelse en retvisende redegørelse for de forhold, som beretningen omhandler.

Årsrapporten indstilles til generalforsamlingens godkendelse.

Rødding, den 12. december 2022

**Direktion**

Tommy Boisen Pfeffer

## Den uafhængige revisors erklæring om udvidet gennemgang

---

### Til kapitalejeren i Jels Produktforretning ApS

#### Konklusion

Vi har udført udvidet gennemgang af årsregnskabet for Jels Produktforretning ApS for regnskabsåret 1. oktober 2021 - 30. september 2022, der omfatter anvendt regnskabspraksis, resultatopgørelse, balance, pengestrømsopgørelse og noter. Årsregnskabet udarbejdes efter årsregnskabsloven.

Baseret på det udførte arbejde er det vores opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 30. september 2022 samt af resultatet af selskabets aktiviteter og pengestrømme for regnskabsåret 1. oktober 2021 - 30. september 2022 i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

#### Grundlag for konklusion

Vi har udført vores udvidede gennemgang i overensstemmelse med Erhvervsstyrelsens erklæringsstandard for små virksomheder og FSR - danske revisors standard om udvidet gennemgang af årsregnskaber, der udarbejdes efter årsregnskabsloven. Vores ansvar ifølge disse standarder og krav er nærmere beskrevet i afsnittet "Revisors ansvar for den udvidede gennemgang af årsregnskabet". Vi er uafhængige af selskabet i overensstemmelse med International Ethics Standards Board for Accountants' internationale retningslinjer for revisors etiske adfærd (IESBA Code) og de yderligere etiske krav, der er gældende i Danmark, ligesom vi har opfyldt vores øvrige etiske forpligtelser i henhold til disse krav og IESBA Code. Det er vores opfattelse, at det opnåede bevis er tilstrækkeligt og egnet som grundlag for vores konklusion.

#### Ledelsens ansvar for årsregnskabet

Ledelsen har ansvaret for udarbejdelsen af et årsregnskab, der giver et retvisende billede i overensstemmelse med årsregnskabsloven. Ledelsen har endvidere ansvaret for den interne kontrol, som ledelsen anser nødvendig for at udarbejde et årsregnskab uden væsentlig fejlinformation, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl.

Ved udarbejdelsen af årsregnskabet er ledelsen ansvarlig for at vurdere selskabets evne til at fortsætte driften; at oplyse om forhold vedrørende fortsat drift, hvor dette er relevant; samt at udarbejde årsregnskabet på grundlag af regnskabsprincippet om fortsat drift, medmindre ledelsen enten har til hensigt at likvidere selskabet, indstille driften eller ikke har andet realistisk alternativ end at gøre dette.

#### Revisors ansvar for den udvidede gennemgang af årsregnskabet

Vores ansvar er at udtrykke en konklusion om årsregnskabet. Dette kræver, at vi planlægger og udfører handlinger med henblik på at opnå begrænset sikkerhed for vores konklusion om årsregnskabet og derudover udfører specifikt krævede supplerende handlinger med henblik på at opnå yderligere sikkerhed for vores konklusion.

En udvidet gennemgang omfatter handlinger, der primært består af forespørgsler til ledelsen og, hvor det er hensigtsmæssigt, andre i virksomheden, analytiske handlinger og de specifikt krævede supplerende handlinger samt vurdering af det opnåede bevis.

## Den uafhængige revisors erklæring om udvidet gennemgang

---

Omfanget af handlinger, der udføres ved en udvidet gennemgang, er mindre end ved en revision, og vi udtrykker derfor ingen revisionskonklusion om årsregnskabet.

### Udtalelse om ledelsesberetningen

Ledelsen er ansvarlig for ledelsesberetningen.

Vores konklusion om årsregnskabet omfatter ikke ledelsesberetningen, og vi udtrykker ingen form for konklusion med sikkerhed om ledelsesberetningen.

I tilknytning til vores udvidede gennemgang af årsregnskabet er det vores ansvar at læse ledelsesberetningen og i den forbindelse overveje, om ledelsesberetningen er væsentligt inkonsistent med årsregnskabet eller vores viden opnået ved den udvidede gennemgang eller på anden måde synes at indeholde væsentlig fejlinformation.

Vores ansvar er derudover at overveje, om ledelsesberetningen indeholder krævede oplysninger i henhold til årsregnskabsloven.

Baseret på det udførte arbejde er det vores opfattelse, at ledelsesberetningen er i overensstemmelse med årsregnskabet og er udarbejdet i overensstemmelse med årsregnskabslovens krav. Vi har ikke fundet væsentlig fejlinformation i ledelsesberetningen.

Vejen, den 12. december 2022

### **Martinsen**

Statsautoriseret Revisionspartnerselskab  
CVR-nr. 32 28 52 01

Henrik Esmann  
statsautoriseret revisor  
mne27728

## Selskabsoplysninger

---

|                        |   |
|------------------------|---|
| <b>Selskabet</b>       | Jels Produktforretning ApS<br>Haderslevvej 32<br>Jels<br>6630 Rødding   |
|                        | CVR-nr.: 21 77 16 94<br>Stiftet: 23. juni 1999<br>Hjemsted: Vejen Kommune<br>Regnskabsår: 1. oktober - 30. september<br>24. regnskabsår |
| <b>Direktion</b>       | Tommy Boisen Pfeffer, Haderslevvej 32, Jels, 6630 Rødding   |
| <b>Revision</b>        | Martinsen<br>Statsautoriseret Revisionspartnerselskab<br>Torvegade 16<br>6600 Vejen   |
| <b>Bankforbindelse</b> | Frøs, Frøsvej 1, 6630 Rødding   |

## Ledelsesberetning

---

### Selskabets væsentligste aktiviteter

Selskabets aktivitet har i lighed med tidligere år bestået af handel med jern og metaller.

### Udvikling i aktiviteter og økonomiske forhold

Årets bruttofortjeneste udgør 1.964 t.kr. mod 3.251 t.kr. sidste år. Det ordinære resultat efter skat udgør 103 t.kr. mod 641 t.kr. sidste år. Ledelsen anser årets resultat for tilfredsstillende.

### Begivenheder efter regnskabsårets udløb

Efter regnskabsårets afslutning er der ikke indtruffet begivenheder, som vil kunne forrykke selskabets finansielle stilling væsentligt.

## Anvendt regnskabspraksis

---

Årsrapporten for Jels Produktforretning ApS er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabslovens bestemmelser for en klasse B-virksomhed. Herudover har virksomheden valgt at følge enkelte regler for klasse C-virksomheder.

Årsrapporten er aflagt efter samme regnskabspraksis som sidste år og aflægges i danske kroner.

### Generelt om indregning og måling

I resultatopgørelsen indregnes indtægter i takt med, at de indtjenes. Herunder indregnes værdireguleringer af finansielle aktiver og forpligtelser. I resultatopgørelsen indregnes ligeledes alle omkostninger, herunder afskrivninger, nedskrivninger og hensatte forpligtelser samt tilbageførsler som følge af ændrede regnskabsmæssige skøn af beløb, der tidligere har været indregnet i resultatopgørelsen.

Aktiver indregnes i balancen, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil tilflyde selskabet, og aktivets værdi kan måles pålideligt.

Forpligtelser indregnes i balancen, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil fragå selskabet, og forpligtelsens værdi kan måles pålideligt.

Ved første indregning måles aktiver og forpligtelser til kostpris. Efterfølgende måles aktiver og forpligtelser som beskrevet nedenfor for hver enkelt regnskabspost.

Ved indregning og måling tages hensyn til forudsigelige tab og risici, der fremkommer inden årsrapporten aflægges, og som vedrører forhold, der eksisterede på balancedagen.

## Resultatopgørelsen

### Bruttofortjeneste

Bruttofortjeneste indeholder nettoomsætning, ændring i lagre af færdigvarer og varer under fremstilling, arbejde udført for egen regning og opført under aktiver, andre driftsindtægter samt eksterne omkostninger.

Nettoomsætning indregnes i resultatopgørelsen, såfremt levering og risikoovergang til køber har fundet sted inden årets udgang, og såfremt indtægten kan opgøres pålideligt og forventes modtaget. Nettoomsætningen indregnes eksklusive moms og afgifter og med fradrag af rabatter i forbindelse med salget.

Vareforbrug omfatter omkostninger til køb af råvarer og hjælpematerialer med fradrag af rabatter samt årets forskydning i varebeholdninger.

Andre eksterne omkostninger omfatter omkostninger til distribution, salg, reklame, administration og lokaleromkostninger.



## Anvendt regnskabspraksis

---

### Personaleomkostninger

Personaleomkostninger omfatter løn og gager, inklusive feriepenge og pensioner samt andre omkostninger til social sikring mv. til selskabets medarbejdere.

### Af- og nedskrivninger

Af- og nedskrivninger indeholder årets af- og nedskrivninger af immaterielle og materielle anlægsaktiver.

### Finansielle indtægter og omkostninger

Finansielle indtægter og omkostninger indregnes i resultatopgørelsen med de beløb, der vedrører regnskabsåret. Finansielle poster omfatter renteindtægter og -omkostninger og finansielle omkostninger ved finansiel leasing.

### Skat af årets resultat

Årets skat, der består af årets aktuelle selskabsskat og ændring i udskudt skat, indregnes i resultatopgørelsen med den del, der kan henføres til årets resultat, og direkte i egenkapitalen med den del, der kan henføres til posteringer direkte i egenkapitalen.

Moderselskabet og de danske tilknyttede virksomheder er omfattet af de danske regler om tvungen sambeskatning af koncernens danske virksomheder.

Den aktuelle danske selskabsskat fordeles ved afregning af sambeskatningsbidrag mellem de sambeskatte virksomheder i forhold til disses skattepligtige indkomster. I tilknytning hertil modtager virksomheder med skattemæssigt underskud sambeskatningsbidrag fra virksomheder, der har kunnet anvende dette underskud (fuld fordeling).

## Balancen

### Materielle anlægsaktiver

Grunde og bygninger måles til kostpris med tillæg af opskrivninger og med fradrag af akkumulerede afskrivninger og nedskrivninger. Der afskrives ikke på grunde.

Afskrivningsgrundlaget er kostpris med tillæg af opskrivninger til dagsværdi og med fradrag af eventuel forventet restværdi efter afsluttet brugstid. Afskrivningsperioden og restværdien fastsættes på anskaffelsestidspunktet og revurderes årligt. Overstiger restværdien aktivets regnskabsmæssige værdi, ophører afskrivningen.

Øvrige materielle anlægsaktiver måles til kostpris med fradrag af akkumulerede afskrivninger og nedskrivninger.

Afskrivningsgrundlaget er kostpris med fradrag af eventuel forventet restværdi efter afsluttet brugstid. Afskrivningsperioden og restværdien fastsættes på anskaffelsestidspunktet og revurderes årligt. Overstiger restværdien aktivets regnskabsmæssige værdi, ophører afskrivningen.

## Anvendt regnskabspraksis

---

Kostprisen omfatter anskaffelsesprisen samt omkostninger direkte tilknyttet anskaffelsen indtil det tidspunkt, hvor aktivet er klar til at blive taget i brug.

Der foretages lineære afskrivninger baseret på følgende vurdering af aktivernes forventede brugstider og restværdier:

|   | Brugstid | Restværdi |
|---|----------|-----------|
| Bygninger                               | 30 år    | 20 %      |
| Andre anlæg, driftsmateriel og inventar | 3-5 år   | 0-20 %    |

Småaktiver med en forventet levetid under 1 år indregnes i anskaffelsesåret som omkostninger i resultatopgørelsen.

Fortjeneste eller tab ved afhændelse af materielle anlægsaktiver opgøres som forskellen mellem salgspris med fradrag af salgsomkostninger og den regnskabsmæssige værdi på salgstidspunktet. Fortjeneste eller tab indregnes i resultatopgørelsen under andre driftsindtægter eller andre driftsomkostninger.

### Leasingkontrakter

Selskabet har som fortolkningsbidrag for klassifikation og indregning af leasingkontrakter valgt IAS 17.

Leasingkontrakter vedrørende materielle anlægsaktiver, hvor selskabet har alle væsentlige risici og fordele forbundet med ejendomsretten (finansiel leasing), måles ved første indregning i balancen til laveste værdi af dagsværdi og nutidsværdien af de fremtidige leasingydelser. Ved beregning af nutidsværdien anvendes leasingaftalens interne rentefod eller alternativt selskabets lånerente som diskonteringsfaktor. Finansielt leasede aktiver behandles herefter som øvrige tilsvarende materielle anlægsaktiver.

Den kapitaliserede restleasingforpligtelse indregnes i balancen som en gældsforpligtelse, og leasingydelsens rentedel indregnes over kontraktens løbetid i resultatopgørelsen.

### Nedskrivning på anlægsaktiver

Den regnskabsmæssige værdi af såvel immaterielle som materielle anlægsaktiver samt kapitalandele i og vurderes årligt for indikationer på værdiforringelse ud over det, som udtrykkes ved afskrivning.

Foreligger der indikationer på værdiforringelse, foretages nedskrivningstest af hvert enkelt aktiv henholdsvis gruppe af aktiver. Der foretages nedskrivning til genindvindingsværdien, såfremt denne er lavere end den regnskabsmæssige værdi.

Genindvindingsværdien er den højeste værdi af kapitalværdi og salgsværdi fratrukket forventede omkostninger ved et salg. Kapitalværdien opgøres som nutidsværdien af de forventede nettopengestrømme fra anvendelsen af aktivet eller aktivgruppen og forventede nettopengestrømme ved salg af aktivet eller aktivgruppen efter endt brugstid.

## Anvendt regnskabspraksis

---

Tidligere indregnede nedskrivninger tilbageføres, når betingelsen for nedskrivningen ikke længere består. Nedskrivninger på goodwill tilbageføres ikke.

### Varebeholdninger

Varebeholdninger måles til kostpris efter FIFO-metoden. Er nettorealiseringsværdien af varebeholdninger lavere end kostprisen, nedskrives til denne lavere værdi.

Kostpris for handelsvarer samt råvarer og hjælpematerialer omfatter anskaffelsespris med tillæg af hjemtagelsesomkostninger.

### Tilgodehavender

Tilgodehavender måles til amortiseret kostpris, hvilket sædvanligvis svarer til nominal værdi.

Der nedskrives til nettorealiseringsværdien med henblik på at imødegå forventede tab. Virksomheden har valgt at anvende IAS 39 som fortolkningsgrundlag ved indregning af nedskrivning af finansielle aktiver, hvilket betyder, at der skal foretages nedskrivning til imødegåelse af tab, hvor der vurderes at være indtruffet en objektiv indikation på, at et tilgodehavende eller en portefølje af tilgodehavender er værdiforringet. Hvis der foreligger en objektiv indikation på, at et individuelt tilgodehavende er værdiforringet, foretages nedskrivning på individuelt niveau.

Tilgodehavender, hvorpå der ikke foreligger en objektiv indikation på værdiforringelse på individuelt niveau, vurderes på porteføljeniveau for objektiv indikation for værdiforringelse. Porteføljerne baseres primært på debitorernes hjemsted og kreditvurdering i overensstemmelse med selskabets og koncernens kreditrisikostyringspolitik. De objektive indikatorer, som anvendes for porteføljer, er fastsat baseret på historiske tabserfaringer.

Nedskrivninger opgøres som forskellen mellem den regnskabsmæssige værdi af tilgodehavender og nutidsværdien af de forventede pengestrømme, herunder realiseringsværdi af eventuelle modtagne sikkerhedsstillelser. Som diskonteringsrate anvendes den effektive rente for det enkelte tilgodehavende eller portefølje.

### Periodeafgrænsningsposter

Periodeafgrænsningsposter, som er indregnet under aktiver, omfatter afholdte omkostninger vedrørende efterfølgende regnskabsår.

### Likvide beholdninger

Likvide beholdninger omfatter indeståender i pengeinstitutter og kontantbeholdninger.

### Egenkapital

#### Udbytte

Udbytte, som forventes udbetalt for året, vises som en særskilt post under egenkapitalen.

## Anvendt regnskabspraksis

---

### Selskabsskat og udskudt skat

Aktuelle skatteforpligtelser og tilgodehavende aktuel skat indregnes i balancen som beregnet skat af årets skattepligtige indkomst, reguleret for skat af tidligere års skattepligtige indkomster og for betalte acontoskatter.

Selskabet er sambeskattet med koncernforbundne danske selskaber. Den aktuelle selskabsskat fordeles mellem de sambeskattede selskaber i forhold til disses skattepligtige indkomster og med fuld fordeling med refusion vedrørende skattemæssige underskud. De sambeskattede selskaber indgår i acontoskatteordningen.

Skyldige og tilgodehavende sambeskatningsbidrag indregnes i balancen som ”Tilgodehavende selskabsskat” eller ”Skyldig selskabsskat”.

Efter sambeskatningsreglerne hæfter Jels Produktforretning ApS solidarisk og ubegrænset over for skattemyndighederne for selskabsskatter og kildeskatter på renter, royalties og udbytter opstået inden for sambeskatningskredsen.

Udskudt skat måles efter den balanceorienterede gælds metode af midlertidige forskelle mellem regnskabsmæssig og skattemæssig værdi af aktiver og forpligtelser opgjort på grundlag af den planlagte anvendelse af aktivet henholdsvis afvikling af forpligtelsen. Udskudt skat måles til nettorealisationsværdi.

Udskudt skat måles på grundlag af de skatteregler og skattesatser i de respektive lande, der med balancedagens lovgivning vil være gældende, når den udskudte skat forventes udløst som aktuel skat. Ændring i udskudt skat som følge af ændringer i skattesatser indregnes i resultatopgørelsen bortset fra poster, der føres direkte på egenkapitalen.

Udskudte skatteaktiver, herunder skatteværdien af fremførselsberettiget skattemæssigt underskud, måles til den værdi, hvortil aktivet forventes at kunne realiseres, enten ved udligning i skat af fremtidig indtjening eller ved modregning i udskudte skatteforpligtelser inden for samme juridiske skatteenhed. Eventuelle udskudte nettoskatteaktiver måles til nettorealisationsværdi.

### Gældsforpligtelser

Gæld til realkreditinstitut og kreditinstitutter er således målt til amortiseret kostpris, der for kontantlån svarer til lånets restgæld. For obligationslån svarer amortiseret kostpris til en restgæld beregnet som lånets underliggende kontantværdi på låneoptagelsestidspunktet reguleret med en over afdragstiden foretaget afskrivning af lånets kursregulering på optagelsestidspunktet.

I finansielle forpligtelser indregnes tillige den kapitaliserede restleasingforpligtelse på finansielle leasingkontrakter.

Øvrige gældsforpligtelser, som omfatter gæld til leverandører, tilknyttede virksomheder samt anden gæld, måles til amortiseret kostpris, hvilket sædvanligvis svarer til nominel værdi.

## Anvendt regnskabspraksis

---

### Pengestrømsopgørelse

Pengestrømsopgørelsen viser selskabets pengestrømme fordelt på drifts-, investerings- og finansieringsaktivitet for året, årets forskydning i likvider og likvider ved årets begyndelse og afslutning.

Likviditetsvirkningen af køb og salg af virksomheder vises separat under pengestrømme fra investeringsaktivitet. I pengestrømsopgørelsen indregnes pengestrømme vedrørende købte virksomheder fra anskaffelsestidspunktet, og pengestrømme vedrørende solgte virksomheder indregnes frem til salgstidspunktet.

#### **Pengestrømme fra driftsaktivitet**

Pengestrømme fra driftsaktivitet opgøres som selskabets andel af resultatet reguleret for ikke-kontante driftsposter, ændring i driftskapital og betalt selskabsskat. Udbytteindtægter fra kapitalandele indregnes under ”Renteindtægter og udbytter, modtaget”.

#### **Pengestrømme fra investeringsaktivitet**

Pengestrømme fra investeringsaktivitet omfatter betaling i forbindelse med køb og salg af virksomheder og aktiviteter samt køb og salg af immaterielle, materielle og finansielle anlægsaktiver.

#### **Pengestrømme fra finansieringsaktivitet**

Pengestrømme fra finansieringsaktivitet omfatter ændringer i størrelse eller sammensætning af selskabets selskabskapital og omkostninger forbundet hermed samt optagelse af lån, afdrag på rentebærende gæld og betaling af udbytte til selskabsdeltagere.

#### **Likvider**

Likvider omfatter likvide beholdninger med fradrag af kortfristet gæld til pengeinstitutter samt kortfristede værdipapirer med en løbetid under 3 måneder, og som uden hindring kan omsættes til likvide beholdninger, og hvorpå der kun er ubetydelige risici for værdiændringer.

**Resultatopgørelse 1. oktober - 30. september**

| <u>Note</u>                                       | <u>2021/22</u>   | <u>2020/21</u>   |
|---|------------------|------------------|
| <b>Bruttofortjeneste</b>                          | <b>1.964.476</b> | <b>3.251.369</b> |
| 1 Personaleomkostninger                           | -1.493.728       | -2.097.370       |
| Af- og nedskrivninger af materielle anlægsaktiver | -299.849         | -277.682         |
| <b>Driftsresultat</b>                             | <b>170.899</b>   | <b>876.317</b>   |
| 2 Øvrige finansielle omkostninger                 | -38.665          | -54.858          |
| <b>Resultat før skat</b>                          | <b>132.234</b>   | <b>821.459</b>   |
| 3 Skat af årets resultat                          | -29.105          | -180.715         |
| <b>Årets resultat</b>                             | <b>103.129</b>   | <b>640.744</b>   |
| <b>Forslag til resultatdisponering:</b>           |                  |                  |
| Udbytte for regnskabsåret                         | 1.500.000        | 1.300.000        |
| Disponeret fra overført resultat                  | -1.396.871       | -659.256         |
| <b>Disponeret i alt</b>                           | <b>103.129</b>   | <b>640.744</b>   |

**Balance 30. september**

| <b>Aktiver</b>                               |                         |                         |
|--|-------------------------|-------------------------|
| <u>Note</u>                                  | <u>2022</u>             | <u>2021</u>             |
| <b>Anlægsaktiver</b>                         |                         |                         |
| 4 Grunde og bygninger                        | 830.276                 | 845.825                 |
| 5 Andre anlæg, driftsmateriel og inventar    | 1.307.789               | 1.402.089               |
| Materielle anlægsaktiver i alt               | <u>2.138.065</u>        | <u>2.247.914</u>        |
| <b>Anlægsaktiver i alt</b>                   | <b><u>2.138.065</u></b> | <b><u>2.247.914</u></b> |
| <b>Omsætningsaktiver</b>                     |                         |                         |
| Råvarer og hjælpematerialer                  | 50.000                  | 50.000                  |
| Varebeholdninger i alt                       | <u>50.000</u>           | <u>50.000</u>           |
| Tilgodehavender fra salg og tjenesteydelser  | 232.214                 | 325.102                 |
| Tilgodehavender hos tilknyttede virksomheder | 342.996                 | 0                       |
| Andre tilgodehavender                        | 72.861                  | 73.857                  |
| Periodeafgrænsningsposter                    | 29.055                  | 25.850                  |
| Tilgodehavender i alt                        | <u>677.126</u>          | <u>424.809</u>          |
| Likvide beholdninger                         | <u>1.217.856</u>        | <u>2.397.306</u>        |
| <b>Omsætningsaktiver i alt</b>               | <b><u>1.944.982</u></b> | <b><u>2.872.115</u></b> |
| <b>Aktiver i alt</b>                         | <b><u>4.083.047</u></b> | <b><u>5.120.029</u></b> |

**Balance 30. september**

| <b>Passiver</b>                                   |                         |                         |
|---|-------------------------|-------------------------|
| <u>Note</u>                                       | <u>2022</u>             | <u>2021</u>             |
| <b>Egenkapital</b>                                |                         |                         |
| Virksomhedskapital                                | 125.000                 | 125.000                 |
| Overført resultat                                 | 503.927                 | 1.900.798               |
| Foreslået udbytte for regnskabsåret               | 1.500.000               | 1.300.000               |
| <b>Egenkapital i alt</b>                          | <b><u>2.128.927</u></b> | <b><u>3.325.798</u></b> |
| <br>  |                         |                         |
| <b>Hensatte forpligtelser</b>                     |                         |                         |
| Hensættelser til udskudt skat                     | 95.151                  | 117.240                 |
| <b>Hensatte forpligtelser i alt</b>               | <b><u>95.151</u></b>    | <b><u>117.240</u></b>   |
| <br>  |                         |                         |
| <b>Gældsforpligtelser</b>                         |                         |                         |
| Gæld til realkreditinstitutter                    | 270.214                 | 312.261                 |
| Leasingforpligtelser                              | 719.620                 | 873.953                 |
| Langfristede gældsforpligtelser i alt             | <u>989.834</u>          | <u>1.186.214</u>        |
| <br>  |                         |                         |
| Kortfristet del af langfristet gæld               | 196.683                 | 176.226                 |
| Leverandører af varer og tjenesteydelser          | 94.472                  | 47.407                  |
| Gæld til tilknyttede virksomheder                 | 0                       | 69.884                  |
| Skyldig selskabsskat til tilknyttede virksomheder | 51.194                  | 118.712                 |
| Anden gæld  | 526.786                 | 78.548                  |
| Kortfristede gældsforpligtelser i alt             | <u>869.135</u>          | <u>490.777</u>          |
| <br>  |                         |                         |
| <b>Gældsforpligtelser i alt</b>                   | <b><u>1.858.969</u></b> | <b><u>1.676.991</u></b> |
| <br>  |                         |                         |
| <b>Passiver i alt</b>                             | <b><u>4.083.047</u></b> | <b><u>5.120.029</u></b> |

6 Pantsætninger og sikkerhedsstillelser

7 Eventualposter



**Pengestrømsopgørelse 1. oktober - 30. september**

| <u>Note</u>                                    | <u>2021/22</u>    | <u>2020/21</u>   |
|--|-------------------|------------------|
| Årets resultat                                 | 103.129           | 640.744          |
| 8 Reguleringer                                 | 367.619           | 503.655          |
| 9 Ændring i driftskapital                      | 173.102           | -64.778          |
| Pengestrømme fra drift før finansielle poster  | 643.850           | 1.079.621        |
| Renteudbetalinger og lignende                  | -38.665           | -54.858          |
| Pengestrøm fra ordinær drift                   | 605.185           | 1.024.763        |
| Betalt selskabsskat                            | -118.712          | -61.865          |
| <b>Pengestrømme fra driftsaktivitet</b>        | <b>486.473</b>    | <b>962.898</b>   |
| Køb af materielle anlægsaktiver                | -190.000          | 0                |
| Salg af materielle anlægsaktiver               | 0                 | 9.600            |
| <b>Pengestrømme fra investeringsaktivitet</b>  | <b>-190.000</b>   | <b>9.600</b>     |
| Afdrag på langfristet gæld                     | -175.923          | -173.575         |
| Betalt udbytte                                 | -1.300.000        | 0                |
| <b>Pengestrømme fra finansieringsaktivitet</b> | <b>-1.475.923</b> | <b>-173.575</b>  |
| <b>Ændring i likvider</b>                      | <b>-1.179.450</b> | <b>798.923</b>   |
| Likvider primo                                 | 2.397.306         | 1.598.383        |
| <b>Likvider ultimo</b>                         | <b>1.217.856</b>  | <b>2.397.306</b> |
| <b>Likvider</b>                                |                   |                  |
| Likvide beholdninger                           | 1.217.856         | 2.397.306        |
| <b>Likvider ultimo</b>                         | <b>1.217.856</b>  | <b>2.397.306</b> |

## Noter

|  | <u>2021/22</u>   | <u>2020/21</u>   |
|--|------------------|------------------|
| <b>1. Personalemkostninger</b>                     |                  |                  |
| Lønninger og gager                                 | 1.439.840        | 1.043.266        |
| Pensioner  | 36.000           | 1.036.000        |
| Andre omkostninger til social sikring              | 6.816            | 6.816            |
| Personalemkostninger i øvrigt                      | 11.072           | 11.288           |
|  | <u>1.493.728</u> | <u>2.097.370</u> |
| <br>Gennemsnitligt antal beskæftigede medarbejdere | <u>2</u>         | <u>2</u>         |
| <br><b>2. Øvrige finansielle omkostninger</b>      |                  |                  |
| Finansielle omkostninger, tilknyttede virksomheder | 930              | 7.806            |
| Andre finansielle omkostninger                     | 37.735           | 47.052           |
|  | <u>38.665</u>    | <u>54.858</u>    |
| <br><b>3. Skat af årets resultat</b>               |                  |                  |
| Skat af årets resultat                             | 51.194           | 118.712          |
| Udskudt skat af årets resultat                     | -22.089          | 62.003           |
|  | <u>29.105</u>    | <u>180.715</u>   |
| <br><b>4. Grunde og bygninger</b>                  |                  |                  |
| Kostpris primo                                     | <u>1.160.086</u> | <u>1.160.086</u> |
| <b>Kostpris ultimo</b>                             | <u>1.160.086</u> | <u>1.160.086</u> |
| <br>Af- og nedskrivninger primo                    | -314.261         | -298.712         |
| Årets af-/nedskrivninger                           | -15.549          | -15.549          |
| <b>Af- og nedskrivninger ultimo</b>                | <u>-329.810</u>  | <u>-314.261</u>  |
| <br><b>Regnskabsmæssig værdi ultimo</b>            | <u>830.276</u>   | <u>845.825</u>   |

## Noter

|   | <u>30/9 2022</u>         | <u>30/9 2021</u>         |
|---|--------------------------|--------------------------|
| <b>5. Andre anlæg, driftsmateriel og inventar</b> |                          |                          |
| Kostpris primo                                    | 6.331.771                | 6.538.771                |
| Tilgang i årets løb                               | 190.000                  | 0                        |
| Afgang i årets løb                                | <u>0</u>                 | <u>-207.000</u>          |
| <b>Kostpris ultimo</b>                            | <b><u>6.521.771</u></b>  | <b><u>6.331.771</u></b>  |
| Af- og nedskrivninger primo                       | -4.929.682               | -4.874.549               |
| Årets af-/nedskrivninger                          | -284.300                 | -262.133                 |
| Af-/nedskrivninger, afhændede aktiver             | <u>0</u>                 | <u>207.000</u>           |
| <b>Af- og nedskrivninger ultimo</b>               | <b><u>-5.213.982</u></b> | <b><u>-4.929.682</u></b> |
| <b>Regnskabsmæssig værdi ultimo</b>               | <b><u>1.307.789</u></b>  | <b><u>1.402.089</u></b>  |

## 6. Pantsætninger og sikkerhedsstillelser

Til sikkerhed for gæld til realkreditinstitutter, 313 t.kr., er der givet pant i grunde og bygninger, hvis regnskabsmæssige værdi pr. 30. september 2022 udgør 830 t.kr.

Selskabet har udstedt ejerpantebreve på i alt 1.560 t.kr. der giver pant i materielle anlægsaktiver til bogført værdi 840 t.kr. Heraf er ejerpantebreve på i alt 1.560 t.kr. deponeret til sikkerhed for bankgæld. Bankindestående pr. 30. september 2022 udgør t.kr. 1.218.

Andre anlæg, driftsmateriel og inventar, hvor den regnskabsmæssige værdi pr. 30. september 2022 udgør 1.130 t.kr., er finansieret ved finansiel leasing, hvor leasingforpligtelsen 30. september 2022 udgør 874 t.kr.

## 7. Eventualposter Sambeskatning

Selskabet indgår i den nationale sambeskatning med Pfeffer Holding ApS som er administrations-selskab og hæfter ubegrænset og solidarisk med de øvrige sambeskattede selskaber for den samlede selskabsskat.

Selskabet hæfter ubegrænset og solidarisk med de øvrige sambeskattede selskaber for eventuelle forpligtelser til at indeholde kildeskat på renter, royalties og udbytter.

Den samlede skyldige skat i sambeskatningen udgør 36 t.kr.

## Noter

---

### 7. Eventualposter (fortsat)

#### Sambeskatning (fortsat)

Eventuelle senere korrektioner af selskabsskatter eller kildeskatter mv. vil kunne medføre, at selskabets hæftelse udgør et andet beløb.

### 8. Reguleringer

Af- og nedskrivninger af materielle og immaterielle anlægsaktiver

Avance ved afhændelse af anlægsaktiver

Øvrige finansielle omkostninger

Skat af årets resultat

299.849 277.682

0 -9.600

38.665 54.858

29.105 180.715

**367.619 503.655**

### 9. Ændring i driftskapital

Ændring i varebeholdninger

Ændring i tilgodehavender

Ændring i leverandørgæld og anden gæld

0 100.000

-252.317 170.408

425.419 -335.186

**173.102 -64.778**

Dette dokument er underskrevet af nedenstående parter, der med deres underskrift har bekræftet dokumentets indhold samt alle datoer i dokumentet.

This document is signed by the following parties with their signatures confirming the documents content and all dates in the document.

## Tommy Boisen Pfeffer

---

Navnet returneret af dansk NemID var:  
Tommy Boisen Pfeffer  
Direktør  
På vegne af Jels Produktforretning ApS  
ID: 9208-2002-2-112198967951  
Tidspunkt for underskrift: 15-12-2022 kl.: 09:31:44  
Underskrevet med NemID

NEM ID

## Henrik Esmann

---

Navnet returneret af dansk NemID var:  
Henrik Esmann  
Revisor  
På vegne af Martinsen Statsautoriseret Revisionspartnerse...  
RID: 1255074332213  
CVR-match med dansk NemID  
Tidspunkt for underskrift: 15-12-2022 kl.: 10:52:43  
Underskrevet med NemID

NEM ID

## Tommy Pfeffer

---

Navnet returneret af dansk NemID var:  
Tommy Boisen Pfeffer  
Dirigent  
På vegne af Jels Produktforretning ApS  
ID: 9208-2002-2-112198967951  
Tidspunkt for underskrift: 15-12-2022 kl.: 10:58:46  
Underskrevet med NemID

NEM ID

This document has esignatur Agreement-ID: d547acgKyUn248883949

This document is signed with esignatur. Embedded in the document is the original agreement document and a signed data object for each signatory. The signed data object contains a mathematical hash value calculated from the original agreement document, which secures that the signatures is related to precisely this document only. Prove for the originality and validity of signatures can always be lifted as legal evidence.

The document is locked for changes and all cryptographic signature certificates are embedded in this PDF. The signatures therefore comply with all public recommendations and laws for digital signatures. With esignatur's solution, it is ensured that all European laws are respected in relation to sensitive information and valid digital signatures. If you would like more information about digital documents signed with esignatur, please visit our website at [www.esignatur.dk](http://www.esignatur.dk).